

РУМЫНИЯ

Здравствуйте	Bună ziua	Бунэ зиуа
До свидания	La revedere	Ла реведере
Привет	Salut	Салут
Пока	Pa	Па (ла реведере)
Доброе утро	Bună dimineața	Бунэ диминеаца
Добрый день	Bună ziua	Бунэ зиуа
Добрый вечер	Bună seara	Бунэ сяра
Спокойной ночи	Noapte bună	Ноапте бунэ
До встречи	Pe curând	Пе курынд
Да	Da	Да
Нет	Nu	Ну
Спасибо, большое спасибо	Mulțumesc, Mulțumesc foarte mult, Mulțumesc frumos	Мулцумеск; Мулцумеск фоарте мулт; Мулцумеск фрумос
Пожалуйста	Poftim; Cu plăcere; Vă rog	Пофтим; ку плэчере; вэ рог
Извините	Scuzați-mă	Скузаци-мэ
Вы говорите по-русски?	Vorbiți rusa?	Ворбиць руса?
Вы говорите по-английски?	Vorbiți engleza?	Ворбиць енглеза?

Я	Eu	Эу
Мы	Noi	Ной
Ты	Tu	Ту
Вы	Dumneavoastră (Dvs); Voi	Думнеавоастрэ; Вой
Они	Ei; Ele	Ей (м); Еле (ж)
Как вас зовут?	Cum te cheamă? Cum vă numiți?	Кум те кямэ? Кум вэ нумиць?
Хорошо	Bine	Бине
Плохо	Rău	Рэу; прост
Жена	Soție; nevasta	Социе; неваста
Друг	Prieten	Приетен
Позвольте мне представиться	Permiteți-mi să mă prezint	Пэрмитеци-мь сэ мэ презинт
Меня зовут...	Mă numesc...; Mă cheamă...	Мэ нумеск...; Мэ кямэ...
Извините (обратить внимание)	Scuzați	Скузаць

«Ориентация в городе»

Фраза на русском	Перевод	Произношение
Налево	Stînga	Стынга
Направо	Dreapta	Дреапта
Прямо	Drept	Дрепт
Вверх	Sus	Сус
Вниз	Jos	Жос
Далеко	Depart	Департе
Близко	Aproape	Апроапе
Карта	Harta	Харта
Почта	Poșta	Пошта
Музей	Muzeul	Музеул
Банк	Banca	Банка

Милиция	Secția Poliție	Секция Полицие
Больница	Spitalul	Спиталул
Аптека	Farmacie	Фармачие
Магазин	Magazin	Магазин
Ресторан	Restaurant	Рестаурант
Школа	Școala	Шкоала
Церковь	Biserica	Бисерика
Туалет	WC (veceu)	Вечеу
Улица	Strada	Страда
Площадь	Piața	Пьяца
Мост	Pod (podul)	Под (подул)

«Транспорт»

Фраза на русском	Перевод	Произношение
Сколько стоит билет до ...?	Cât costă biletul până la ...?	Кыт костэ билетул пынэ ла ...?
Один билет до ..., пожалуйста.	Un bilet până la ..., vă rog.	Ун билет пынэ ла ..., вэ рог.

«Чрезвычайные ситуации»

Фраза на русском	Перевод	Произношение
Помогите! (Помощь)	Ajutor! (Ajutor)	Ажатор! (Ажатор)
Мне нужна ваша помощь	Am nevoie de ajutorul Dvs	Ам невое де ажаторул думнявоастрэ
Это срочно!	E urgent!	Е урджент!
Я потерял свою сумку	Eu am pierdut geanta	Еу ам пьердуд джянта
Я болен	Eu sunt bolnav	Еу сынт болнав
Мне нужен врач	Am nevoie de doctor	Ам невое де доктор

«Даты и время»

Фраза на русском	Перевод	Произношение
Который час?	Cât e ceasul? (Cât e ora?)	Кыт е часул? (Кыт е ора?)
День	Zi	Зи

Неделя	Săptămâna	Сэптэмына
Месяц	Luna	Луна
Год	An	Ан
Понедельник	Luni	Лунь
Вторник	Marți	Марць
Среда	Miercuri	Мьеркурь
Четверг	Joi	Жой
Пятница	Vineri	Винерь
Суббота	Sâmbătă	Сымбэтэ
Воскресенье	Duminică	Думиникэ
Весна	Primăvara	Примаваара
Лето	Vara	Вара
Осень	Toamna	Тоамна
Зима	Iarna	Ярна

«Покупки»

Фраза на русском	Перевод	Произношение
Сколько это стоит?	Cât costă?	Кыт костэ?
Что это такое?	Ce este aceasta?	Че есте ачеаста?
Я куплю это	Vreau să cumpăr	Вряу сэ кумпэр
У вас есть...	Aveți ...	Авець ...
Открыто	Deschis	Дескис
Закрыто	Închis	Ынчис
Немного, мало	Puțin	Пуцин
Много	Mult	Мулт
Все	Tot	Тот
Кофе	Cafea	Кафя
Чай	Ceai	Чай
Сок	Suc	Сук
Вода	Apă	Апэ

Вино	Vin	Вин
Соль	Sare	Сарэ
Перец	Piper	Пипер
Мясо	Carne	Карне
Овощи	Legume	Легуме
Фрукты	Fructe	Фрукте
Мороженое	Înghețată	Ынгецатэ
Помидоры	Roșii	Роший
Капуста	Varză	Варзэ
Салат (зеленый)	Salată (verde)	Салатэ (верде)
Лук	Ceapă	Чеапэ
Чеснок	Usturoi	Устурой
Морковь	Morcov	Морков
Молоко	Lapte	Лапте
Йогурт	Iaurt	Яурт
Карп	Crap	Крап
Сметана	Smântână	Смынтынэ
Форель	Pastrăv	Пэстрэв
Сыр	Telemea	Телемя
Брынза	Brînză	Брынзэ
Сахар	Zahăr	Захэр
Масло сливочное	Unt	Унт
Абрикосы	Caise	Каисе
Вишни	Vișine	Вишине
Огурцы	Castraveți	Кастравець
Персики	Piersici	Пьерсич
Яблоки	Mere	Мере
Груши	Pere (prășade)	Пере (прэсаде)
Сливы	Prune	Пруне

Малина	Zmeură	Змеурэ
Картофель	Cartofi	Картофь
Клубника	Căpșune	Кэпшуне
Апельсины	Portocale	Портокале
Баклажаны	Vinete	Винете

«Ресторан»

Фраза на русском	Перевод	Произношение
Дайте пожалуйста...	Dați-mi, vă rog	Даци-мь, вэ рог
Дайте нам, пожалуйста, меню	Dați-ne, vă rogăm, meniul	Даци-не, вэ ругэм, мениул
Дайте, пожалуйста, счет	Vă rog, faceți plata	Вэ рог, фачець плата
Где можно обменять валюту?	Unde se poate schimba valuta?	Унде се поате скимба валутэ?
Кофе	Cafea	Кафя
Сок апельсиновый	Suc oranjadă	Сук оранжадэ
Вода минеральная	Apă mineral	Апэ минералэ
Пиво	Bere	Бере
Вино (белое/красное)	Vin (alb/negru)	Вин (алб/ негру)
Водка	Votcă	Воткэ
Соль	Sare	Саре
Хлеб	Pîine	Пыне
Жареный судак	Șalău prăjit	Шалэу прэжит
Картошка жареная	Cartofi prăjiți	Картофь прэжиць
Картошка отварная	Cartofi țăranеști	Картофь цэрэнешть
Яичница	Ouă ochi	Оуэ окь
Плов рисовый	Pilaf de orez	Пилаф де орез
Омлет	Omletă	Омлетэ
Грибы соте	Ciuperci sote	Чуперчь соте
Овощи ассорти	Legume asortate	Легуме асортате
Салат болгарский	Salată bulgărească	Салатэ булгэряскэ

Салат ассорти	Salată asortată	Салатэ асортатэ
Куриный суп	Ciorbă de pui	Чорбэ де пуй
Пончики	Papanași	Папанашь
Суп с фрикадельками	Supă de perișoare	Супэ де перишоаре
Блины с вареньем	Clătite cu gem	Клэтите ку джем
Суп из потрохов	Ciorbă de burtă	Чорбэ де буртэ
Мороженое	Înghețată	Ынгецатэ
Овощной суп	Ciorbă de legume	Чорбэ де легуме
фруктовый салат	Salată de fructe	Салатэ де фрукте
Свиная отбивная	Cotlet de porc	Котлет де порк
Гамбургер	Piftia	Пифтеа
Рагу с мамалыгой	Tochitură cu mămăligă	Токитурэ ку мэмэлигэ
Пирожные с кремом	Prăjituri cu cremă	Прэжитурь ку кремэ
Шашлык	Frigărui	Фригэруй
плавленый сыр	Brânză topită	Брынзэ топитэ

«Числа и цифры»

Фраза на русском	Перевод	Произношение
0	Zero	зеро
1	Unu	уну
2	Doi	дой
3	Trei	трей
4	Patru	патру
5	Cinci	чинчь
6	Șase	шасе
7	Șapte	шапте
8	Opt	опт
9	Nouă	ноуэ
10	Zece	зече
11	Unsprezece	унспрезече

12	Doisprezece	дойспрезече
13	Tresprezece	трейспрезече
14	Partrusprezece	патруспрезече
15	Cincisprezece	чинчьспрезече
16	Şaisprezece	шайспрезече
17	Şaptsprezece	шаптеспрезече
18	Optsprezece	оптспрезече
19	Nouăsprezece	ноуэспрезече
20	Douăzeci	доуэзечь
21	Douăzeci și unu	доуэзечь ши уну
22	Douăzeci și doi	доуэзечь ши дой
30	Treizeci	трейзечь
40	Patruzeci	патрузечь
50	Cinzeci	чинчьзечь
60	Şaizeci	шайзечь
70	Şaptezeci	шаптезечь
80	Optzeci	оптзечь
90	Nouăzeci	ноуэзечь
100	O Sută	о сутэ
200	Doi sute	доуэ суте
300	Trei sute	трей суте
400	Patru sute	патру суте
500	Cinci sute	чинчь суте
1 000	O mie	о мие
2 000	Doi mii	доуэ мий
5 000	Trei mii	трей мий
1 000 000	Milion	милион

«Туризм»

Фраза на русском	Перевод	Произношение
------------------	---------	--------------

Где ...?	Unde este ...?	Унде есте...?
Сколько стоит билет?	Cât costă biletul?	Кыт костэ билетул?
Билет	Bilet	Билет
Поезд	Tren	Трен
Автобус	Autobuz	Аутобуз
Метро	Metrou	Метроу
Аэропорт	Aeroport	Аеропорт
Вокзал	Gară	Гарэ
Автовокзал	Stație de autobuz	Стэцие де аутобуз
Отправление	Plecare	Плекаре
Прибытие	Sosire	Сосире
Гостиница	Hotel	Хотел
Комната	Cameră	Камерэ
Паспорт	Pașaport	Пашапорт